

01-11

# APLB

## APLB 글루타치온 나이아신아마이드 바디워시 300 ml

**전성분 :** 정제수, 소듐라우레스설페이트, 베타글리세린 프로필렌글라이콜, 크카마이드벤조에이트, 라우라마이드디메틸에이, 크카미도프로필베타테인, 소듐벤조에이트, 시트릭에시드, 클로르페네신, 폴리쿼터늄-10, 스타이렌/아크릴레이트코폴리머, 1,2-헥산다이올, 소듐클로라이드, 나이아신아마이드 (1,000ppm), 글루타치온 (1,000ppm), 다이소레이디티에이, 부틸렌글라이콜, 다이프로필렌글라이콜, 스쿠알란, 아시아티드 코사이드, 마데카시메이드, 아시아티메이드, 소듐하이드알루로네이트, 티트라이임추출물, 비타민나무열매추출물, 하이드롤라이즈드콜라겐, 베타-글루칸, 카르틸릴글라이콜, 연꽃꽃추출물, 개동작추출물, 쌀추출물, 효모 발효물, 가지열매추출물

**사용법 :** 적당량을 덜어 거품을 내서 전신에 부드럽게 마사지하듯 문지른 후 미온수로 충분히 헹구어 냅니다.

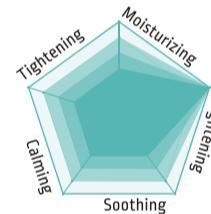
**사용할 때의 주의사항 :** 1) 화장품 사용 시 모든 사용 후 직사광선에 의하여 사용 부위가 붉은 반점, 부어오름 또는 가려움증 등의 이상 증상이나 부작용이 있는 경우 전문의 등과 상담할 것 2) 상처가 있는 부위 등에는 사용을 자제할 것 3) 보관 및 취급 시의 주의사항 가) 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관할 것 나) 직사광선을 피해서 보관할 것 화장품제조업자 : (주)에이코스 인천광역시 남동구 영고개로 502

본 상품에 이상이 있을 경우 공정거래위원회 고시 "소비자분쟁 해결기준"에 의거 보상해 드립니다. (소비자 상담실: 070-4116-4027)

**화장품책임판매업자 :** (주)유엘코퍼레이션 인천광역시 남동구 논현로46번길 51, 6층 601호  
**제조번호 및 사용기한 :** 별도 표기



Nelumbium Speciosum Flower Extract, Artemisia Annua Extract, Oryza Sativa (Rice) Extract, Saccharomyces Ferment, Madecassic Acid, Asiaticoside, Asiatic Acid, Solanum Melongena (Eggplant) Fruit Extract, Melaleuca Alternifolia (Tea Tree) Leaf Extract



**LIPO GLUTA NIAC CENT™ 5.3%**

300 ml / 10,14 FL.OZ.  
Glutathione, Niacinamide, Centella Asiatica Leaf Water

## APLB

Mild ingredients with the best results



**Directions :** (EN) Take an appropriate amount. lather, gently massage the whole body, before rinsing thoroughly with lukewarm water. (BG) Вземете подходящо количество, па зиечете, нежно масажирайте цялото тяло, преди да изплакнете обилно с топла вода. (CS) Vezměte příslušné množství, napěňte, jemně masírujte celé tělo a poté důkladně opláchněte vlažnou vodou. (DA) Tag en passende mængde, skum op, massér forsigtigt hele kroppen, før du skyler grundigt med lunkent vand. (DE) Nehmen Sie eine angemessene Menge, schäumen Sie auf, massieren Sie den ganzen Körper sanft, ein und spülen Sie anschließend gründlich mit lauwarmem Wasser nach. (EL) Πάρτε μια κατάλληλη ποσότητα, κόψτε ομοιόμορφα, και κόψτε μασάζ, σε όλο το σώμα, πριν ξεπλύνετε καλά με χλιαρό νερό. (ES) Tome una cantidad adecuada, haga espuma, masajee suavemente todo el cuerpo, antes de aclarar abundantemente con agua tibia. (ET) Võtke sobiva koguse tootet, ajage see vahvle ja masseerige õrnalt kogu keha. Seejärel loputage põhjalikult leige veega. (FI) Ota sopiva määrä, vaahota, hiero kevyesti koko vartalon ja huuhtelee huuletösti hällä eällä vedellä. (FR) Prendre une quantité appropriée, faire mousser, masser délicatement tout le corps, avant de rincer abondamment à l'eau tiède. (HR) Uzeti odgovarajuću količinu, zapenite, nježno umasirajte cijelo tijelo, prije temeljito ispirati mlakom vodom. (HU) Vegyen megfelelő mennyiségű, habozza fel, gyengéden masszozza be az egész testet, majd alaposan öblösse le langyos vízzel. (IS) Hófa viðbögnandi magn og nudduð um allan líkamann svo löðu áður en skolið er vel með volgu vatni. (IT) Prendere una quantità adeguata, far schiumare, massaggiare delicatamente tutto il corpo, prima di risciacquare accuratamente con acqua tiepida. (JB) Huelt eng entsprecherend Quantität, schaff e Schimmel op, a mass sjelet de ganze Körper sanft er. Dir grëndelich mit lauw Wasser spült. (LT) Paimkite reikiamą kiekį, leiskite suputosi ir švelniai masažuokite visą kūną, paskui kruopščiai nuskačiuokite drungniu vandeniu. (LV) Pāņemiet atbilstošu daudzumu, saputojiet, maigi masējiet visu ķermeni, pirms rūpīgi noskalojiet ar tīrāmu ūdeni. (MT) Appiqlik ammonti sostanzjali, agħmel ir-raqwa, immassaġġa bil-mod ma' gisemek kollu, gabel ma taħtaħ sew bi-hma sfum. (NL) Neem een geschikte hoeveelheid, laai het schuimen, masseer het zachtjes over het gehele lichaam en spoel het daarna grondig af met lauwarm water. (NO) Ta en passende mengde, skum opp, og masser forsiktig hele kroppen. Så skyller du grundigt med lunkent vann. (PL) Odpowiednią ilość produktu doprowadzić do wytworzenia piany i łagodnie wmasować w całej ciele, po czym dokładnie spłukać letnią wodą. (PT) Retire uma quantidade apropriada, fazer espuma, massage suavemente per todo o corpo e enxague com água morna abundante. (RO) Luați o cantitate adecvată, faceți spumă, masați ușor întregul corp înainte de a-lă clăti bine cu apă caldă. (SI) Vzemite primerno množico, nap enste, jemno masirujte celo telo a potom dôkladno opláchnete vlažnou vodou. (SU) Vezmitse primerno količina, naredite peno, nežno masirajte po celom telusu, predenja temeljito sperete z mlakno vodo. (CZ) Mermi një sasi të përshkaktme, bjen shkurme, masazhona butesisht te gjithë trupin, përpara se ta shpëlani tërësisht me ujë të vakët. (SV) Ta en lämplig mängd, lödota, massera försiktigt hela kroppen innan du sköljer noggrant med lunkent vatten. (TR) Uygun miktarda alın, köpürtün, ilk suyla iyice durulamadın önce tüm vücudu nazikçe masaj yapın.

**Cautions :** (EN) For external use only. Discontinue use if irritation or rash occurs. Do not apply on open wounds. Keep out of reach of children. (BG) Само за външна употреба. Прекратете употребата, ако се появи дразнене или обрив. Да не се прилага върху отворени рани. Дръжте далеч от деца. (CS) Pouze pro vnější použití. Pokud se objeví požití dráždění nebo vyrážka, přestaňte používat. Nepoužívejte na otevřené rány. Uchovávejte mimo dosah dětí. (DA) Kun til udvortes brug. Stop brugen, hvis der opstår irritation eller udslæt. Må ikke anvendes på åbne sår. Oppbevar tilgjengelig for barn. (DE) Nur zur äußerlichen Anwendung. Bei Reizungen oder Ausschlag mit der Anwendung aufhören. Nicht auf offene Wunden auftragen. Aulserhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. (EL) Μόνο για εξωτερική χρήση. Διακόψτε τη χρήση αν προκύψει ερεθισμός ή εξόδημα. Μην εφαρμόζετε σε ανοικτές πληγές. Φυλάξτε μακριά από παιδιά. (ES) Solo para uso externo. Suspender su uso si se produce irritación o sarpullido. No aplicar sobre heridas abiertas. Mantenga fuera del alcance de los niños. (ET) Ainult välispidiseks kasutamiseks. Är kasutada avatud haavadele ega muudele nahahaigustele. Hoida lastele kättesaamatus kohas. (FI) Vain ulkoiseen käyttöön. Lopeta käyttö heti, jos havaitset ärsyyntä tai ihottumaa. Et saa levittää avoimia haavoja. Pida pois lasten ulottuvilla. (FR) Pour usage externe uniquement. Cesser l'utilisation en cas d'irritation ou de réaction cutanée. Ne pas appliquer sur des plaies ouvertes. Tenir hors de portée des enfants. (HR) Samo za vanjsku uporabu. Prestajte koristiti ako se pojavi iritacija ili osip. Ne nanositi na otvorene rane. Čuvati izvan dohvata djece. (HU) Külsőre való használatra. Ha irritáció vagy kiütés jelentkezik, ne használja tovább. Ne alkalmazza nyílt sebekre. Gyermekek elöl elzárva tartandó. (IS) Notist aðeins utanvorts. Hættid nokkurn er erling eða útbrot verður var. Berid ekki á opn sár. Geymt þar sem börn ná ekki til. (IT) Solo per uso esterno. Interrompere l'utilizzo se si osserva irritazione o eruzione. Non applicare su ferite aperte. Tenere fuori dalla portata dei bambini. (LB) Nëmme fir extern Benötzung. Warm Rötung oder Reizung einstellen, stoppen (Benötzung, Gelle net op open Wopen. Huden van Kinderen (Erreche) (LT) Tik išoriniam naudojimui. Nutraukti naudojimą, jei atsiranda dirginimas ar bėrimas. Net epti ant atvirų žaizdų. Saugoti nuo vaikų. (LV) Tik ārīgai lietošanai. Ja rodas kairinājums vai izsitumi, pārtrauciet lietošanu. Nelietot uz atvērtām brūcēm. Sargāt no bērniem. (MT) Għa l-użu estern biss. Waqqaf l-użu jekk isehhu irritazzjoni jew raxx. Ipprottaq fuq ferit miftuħa. Cotti min toqgħod min il-bambin. (NL) Uitsluitend geschikt voor uwendig gebruik. Stop met het gebruik als er irritatie of huiduitslag optreedt. Niet op open wonden of aanbrengen. Buiten het bereik van kinderen houden. (NO) Kun til utvortes bruk. Avbryt bruken hvis det oppstår irritasjon eller utslæt. Må ikke brukes på åpne sår. Oppbevarer tilgjengelig for barn. (PL) Tylko do użytku zewnętrznego. W razie wystąpienia podrażnienia lub wysypki przerwać stosowanie. Nie stosować na otwarte rany. Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. (PT) Apenas para uso externo. Interrompa a utilização se ocorrer irritação ou erupção cutânea. Não aplique em feridas abertas. Mantenha fora do alcance das crianças. (RO) Numai pentru uz extern. Interupeți utilizarea dacă apar iritații sau erupții cutanate. Nu aplicați pe răni deschise. A nu se lăsa la îndemâna copiilor. (SI) Len na externe uporabe. Ak se opazi podraždenje aliho vyrážka, prestatite ho použiti. Neupolujte na otvorene rany. Uchovávat mimo došahu dětí. (SU) Samo za vanjari uporabo. Ce se pojavir draztenje ali izosid, prenehajte z uporabo. Ne nanašajte na odprte rane. Hranite zunaj dosega otrok. (SV) Vetem per yternt bruk. Stoppa bruk om det uppstår irritation eller utslag uppstår. Applicera inte på öppna sår. Förvaras oåtkomligt för barn. (TR) Sadece harici kullanım için. Tahriş veya kızamık oluşursa kullanmayı bırakın. Açık yaralar üzerine uygulamayın. Çocukların ulaşamayacağı yerde saklayın.

## APLB GLUTATHIONE NIACINAMIDE BODY WASH 300 ml / 10,14 FL.OZ.

**Ingredients :** Aqua(Water), Sodium Laureth Sulfate, Centella Asiatica Leaf Water, Glycerin, Propylene Glycol, Cocamide MEA, Lauramide DEA, Cocamidopropyl Betaine, Sodium Benzoate, Citric Acid, Chlorphenesin, Polyquaternium-10, Styrene/Acrylates Copolymer, 1,2-Hexanediol, Sodium Chloride, Niacinamide, Glutathione, Disodium EDTA, Butylene Glycol, Dipropylene Glycol, Squalane, Asiaticoside, Madecassic Acid, Asiatic Acid, Sodium Hyaluronate, Melaleuca Alternifolia (Tea Tree) Leaf Extract, Hippophae Rhamnoides Fruit Extract, Hydrolyzed Collagen, Beta-Glucan, Caprylyl Glycol, Nelumbium Speciosum Flower Extract, Artemisia Annua Extract, Oryza Sativa (Rice) Extract, Saccharomyces Ferment, Solanum Melongena (Eggplant) Fruit Extract

**Directions :** Take an appropriate amount, lather, gently massage the whole body, before rinsing thoroughly with lukewarm water.

**Cautions :** For external use only. Discontinue use if irritation or rash occurs. Do not apply on open wounds. Keep out of reach of children.

**US RP :** UL CORPORATION CO., LTD. 601, 6F, 51, Nonhyeon-ro 46Deon-gil, Namdong-gu, Incheon, Republic of Korea, cs.us@apl.co.kr

**LOT/EXP :** On the product

**www.aplb.co.kr / MADE IN KOREA**

**EU RP :** VD EU s.r.o / Dobrá 35, 739 51, Dobrá, Czech Republic  
**UK RP :** Goshen Europe Ltd. / 42 B.G., New Malden, KT3 5HF, UK

**Function :** (EN) Body wash (BG) Душ-гел (CS) Sprchový gel (DA) Kroppsvask (DE) Körperwäsche (EL) Αφρόλουτρο σώματος (ES) Gel de baño (ET) Dušigeel (FI) Vartiopesuaine (FR) Gel douche (HR) Sredstvo za pranje tijela (HU) Tisztuló (IS) Líkamssápa (IT) Detergente per il corpo (LB) Körperwäsch (LT) Kūno pra usiklis (LV) Dušas želeļa (MT) Hasia tal-gisem (NL) Bodywas (NO) Kroppsvask (PL) Płyn do mycia ciała (PT) Gel de banho (RO) Gel de duș (SK) Sprchový gél (SI) Cistilo za telo (SV) Kroppsvätt (TR) Vücut yıkama

# GLUTATHIONE NIACINAMIDE BODY WASH

Nelumbium Speciosum Flower Extract, Artemisia Annu Extract, Oryza Sativa (Rice) Extract, Saccharomyces Ferment, Madecassic Acid, Asiaticoside, Asiatic Acid, Solanum Melongena (Eggplant) Fruit Extract, Melaleuca Alternifolia (Tea Tree) Leaf Extract



LIPO GLUTA  
NIAC CENTM  
5.3%

300 ml / 10.14 FL.OZ.  
Glutathione, Niacinamide,  
Centella Asiatica Leaf Water

APLB Mild ingredients  
with the best results

## APLB 글루타치온 나이아신아마이드 바디워시 300 ml

화장품제조업자 : (주)비알코스 인천광역시 남동구 영고개로 502  
화장품책임판매업자 : (주)유엘코퍼레이션 인천광역시 인천광역시 남동구  
논현로46번길 51, 6층 601호  
제조번호 및 사용기한 : 별도 표기

## APLB GLUTATHIONE NIACINAMIDE BODY WASH 300 ml / 10.14 FL.OZ.

**Directions** : Take an appropriate amount, lather, gently massage the whole body, before rinsing thoroughly with lukewarm water.  
**Cautions** : For external use only. Discontinue use if irritation or rash occurs. Do not apply on open wounds. Keep out of reach of children.

**US RP** : UL CORPORATION CO., LTD.  
601, 6F, 51, Nonhyeon-ro 46beon-gil, Namdong-gu, Incheon,  
Republic of Korea, cs.us@aplb.co.kr

**LOT/EXP** : On the product  
[www.aplb.co.kr](http://www.aplb.co.kr) / **MADE IN KOREA**

**EU RP** : VYD EU s.r.o / Dobrá 35, 739 51, Dobrá, Czech Republic  
**UK RP** : Goshen Europe Ltd. / 42 B.G., New Malden, KT3 5HF, UK



## **GLUTATHIONE NIACINAMIDE BODY WASH - Gel De Dus Cu Efect Iluminator Si Hidratant**

APLB Glutathione Niacinamide Body Wash este un gel de duș coreean formulat pentru a ilumina, hidrata și calma pielea. Conține un complex patentat numit LIPO GLUTA NIAC CEN™, care combină Glutathione (1000 ppm) și Niacinamidă (1000 ppm), alături de extracte din Centella Asiatica (5,1%) și Centella 3× Complex (asiatic acid, asiaticoside, madecassic acid). Acest produs este ideal pentru pielea sensibilă, uscată sau cu tendințe de hiperpigmentare.

**Mod de utilizare:** Înainte de aplicare, umezește pielea corpului cu apă caldă. Toarnă o cantitate moderată de gel de duș pe: palme sau burete de duș. Adaugă puțină apă pentru a obține spumă, apoi masează ușor corpul, făcând mișcări circulare pentru o curățare delicată. Îndepărtează spuma cu apă caldă până când pielea este curată.

**Atentie:** Pentru uz extern. Evitați contactul cu ochii. Nu lăsați la îndemana copiilor. Nu expuneți în mod direct la soare. Depozitați la loc uscat, ferit de căldură. Temperatura optimă de depozitare: 15-26 grade Celsius. Dacă apar iritații, întrerupeți utilizarea și consultați medicul.

Utilizați conform instrucțiunilor și numai pe pielea fără leziuni. Ingrediente INCI conform ambalaj. Valabilitate și Lot: Vezi Ambalaj. Cosmetic Co. Ltd. Origine: Coreea.

Importator: SKINSEN SRL, Soseaua Viilor Nr. 56. Sec 5, București, România, [contact@skinseen.ro](mailto:contact@skinseen.ro), [www.skinseen.ro](http://www.skinseen.ro)